

zett bánat-
t átszolgál-

3 egyenlő
rverés jog-
másodikát
t, mindég
ó 5% ka-
adóhiva-
abályszerű
és a vé-
et viselni.
zletbe fog

bi pontjai
rásbíróság
zség elől-

rásbíróság
któber hó

zabó,
kir. aljbíró.

ga.

892-2.2

öljárósága
égben egy
kanca ht.
en bélyeg-
tt.

ha tulaj-
ezik, f évi
nyilvános

któber hó

in s. k.,
bíró.

888-3.3

za részére
4500 mm.
ti verseny-

elhivatnak,
állalására
20-ig hoz-

vonatkozó
gépháztel-
etők.

vi október

imanics,
pán.

Szerkesztőségi iroda:

Nagy-Becskekerek,
Zápolya utca 1-ső szám,
hová a lap szellemi részét illető
minden közlemény intézendő.

Kiadóhivatal:

Pleitz Fer. Pál könyvnyomdája
Nagybecskerek, Zápolya utca 1.
hová a hirdetések, az előfizeté-
sek és a lap szétküldésére vo-
natkozó felszólalások intézendők.

Telefon 21. szám.

Nagybecskerek, 1900.

TORONTÁI

POLITIKAI NAPILAP.

Felelős szerkesztő: Dr. Brájer Lajos.

XXIX. évfolyam, 237. szám.

Hirdetési árak:

Egész évre ———— 24 kor.
Félévre ———— 12 „
Negyedévre ———— 6 „
Egy hóra ———— 2 „
— Egyes szám ára 8 fill. —

Hirdetések

a kiadóhivatalban fogadtatnak el
Azonkívül az összes hirdetési
irodáknban.

Megjelenik

vasár- és ünnepnapok kivételével
mindennap délután 5 órakor.

Kedd, október 16.

Egy év beszámolója.

Nagybecskerek, október 16.

(F.) A központi statisztikai hivatal szervezéséről szóló 1897. évi XXXV. t.-e. rendelkezései között foglaltatik olyan is, amely a kormánynak kötelességévé teszi, hogy a jövő évi költségvetés betérjesztésével egyidejűleg a megelőző évre vonatkozó tevékenységéről az országgyűlésnek beszámoljon.

Széll Kálmán miniszterelnök a múlt napokban be is terjesztette az 1899-ik évre vonatkozó ilyen jelentést, amelynek lapozgatásából megnyugtató és tanulságos adatokat meríthetünk.

Általában a jelentés igen kedvező benyomást gyakorol az olvasóra, különösen pedig az első része, amely a kormány tevékenységét ismerteti. E rész adataiból meggyőződünk arról, hogy a Széll kormány tagjai az 1899-ik évben az ország gazdasági és kulturális haladása érdekében jelentős lépéseket tettek.

A kereskedelemügyi miniszter nagy-szabású akciót kezdeményezett a kereskedelem és ipar érdekében s e mellett a közlekedési eszközöket is jelentékenyen szaporította. A földművelésügyi miniszter a munkástörvényhozás tovább fejlesztésén kívül a paraszt mintagazdaságok meghonosításával, a mezőgazdaságról és mezőrendéségről szóló törvény sikeres végrehajtásával, a mezőgazdasági szakoktatás fejlesztésével s a mezőgazdasági muzeum szervezésével stb. számottevő tevékenységet fejtett ki.

A belügyminiszter a vasárnapi munkaszünet szabályozásával, kivándorlási s agrárszocialisztikus kérdések rendezésével, a borhamisítási s a választók összeírásai ügyével foglalkozott. A közoktatásügyi miniszter majdnem teljes befejezéshez juttatta a kongrua ügyet, nagy lépéssel előbbre vitte a katolikus autonómiát és a közoktatás minden fokán jelentős reformokat léptetett életbe. Az igazságügyminiszter a bűnvádi eljárás életbeléptetésének előkészítési nagy munkája mellett ráért a törvénykezési eljárás és a polgári törvénykönyv kidolgozásán nagy munkát végezni és egyéb kisebb terjedelmű reformokat kidolgozni. A pénzügyminiszter a fogyasztási adók rendezésének előkészítésével s a valuta-kérdéssel összefüggő ügyekkel foglalkozott. A honvédelmi miniszter számos intézkedéssel fokozta a honvédség kiképzését és harc-képességét.

Amint tehát a jelentés első részéből láthatjuk, amelyhez kiegészítő adatokat és illetőleg statisztikai táblázatokat szolgáltat a második és a harmadik rész, a haladás és a fejlődés a közélet minden terén általános és ha e mellett vannak is még bajok és hiányok, azoknak további és fokozatos orvoslását és javítását bizalommal várhatjuk a Széll kormánytól.

A főrendiház elnöksége. A hivatalos lap jelenti, hogy a király gróf Károlyi Tibornak és báró Vay Bélának a főrendiház elnöki, illetőleg alelnöki állásától saját kérelmükre, kegyelem-ben történt fölmentésük alkalmából, a közélet terén kifejtett hosszas és eredményes működésük elismerésül, az első osztályú vaskorona rendet díjmentesen adományozta. Egy másik közlése a hivatalos lapnak hírül adja, hogy a király Ernuszt Kelemennek, a főrendiház alelnökének a titkos tanácsosi méltóságot díjmentesen adományozta.

Steinbach Antal emléke.

(Saját tudósítónktól.)

Kis Zombor, okt. 12. én.

A Délmagyarországi országos tanító-egylet török kanizsai főkegyete őszi gyűlését tegnap Kis Zombor községében tartá, mely alkalommal az „Emília kisedővoda“ épülete Steinbach emléktáblával jelöltetett meg s ekkor leplezte-tett le, minthogy a megboldogult itt végezte utolsó hivatalos teendőit.

A járás tanítói és óvói s a tanügy számos barátja már 10. éne este nagy számban jelentek meg, elszállásoltattak zombori Rónay család vendégszerető családjánál s több másoknál.

A megboldogult fia, Steinbach Antal, tb. főszolgabíró szintén ez esti vonattal érkezett.

Nagy részt a környék lelkészei, óvói és tanítói s az érdeklődő tanügybarátok 11. éne reggel érkeztek felzárkózott községünkbe.

8 órakor ft. Arpás Gyula plébános az elhunyt lelkiüdvéért gyászmisét olvasott, melyen a tanító egylet énekelt.

Mise után a közönség a fiúiskola palotaszzerű épületébe vonult, hol a tanító egyleti gyűlés megnyitván, Herreszbacher József elnök által egyben felfüggesztett, minthogy a nagyközönség, községeljárósága, közs. iskolaszék, Rónay család, jótékony egyletek, gazdasági olvasókör, és iskolás gyermekek a zombori Rónay Cecília urhölgy 6. nagysága, zombori Rónay Jenő főispán és Ernő urak által tartottt díszes „Emília“ kisedővoda mentek, mely ez alkalomra feldíszített, kezdetét vette a leplezési ünnepély a Hymnus éneklésével.

Majd Gräbeldinger Péter egyleti jegyző mondá el nagy hatással leplezési emlékbeszédét, mely alatt a lepel lehullván, látható lett az emléktáblán Steinbach jól sikerült kedves arképe.

Lélekemelő volt két kis ovodás gyermek alkalmi szavalata.

Ökrös József igazgató-tanító a zombori Rónay családot méltatta, ki a kisedővoda oltárára ily tetemes áldozatot hozott. Zombori Rónay született Karácsony Emília uró alapította 1885. évben, ki elhalván, 1891. év óta a nemes szívű leánya, zombori Rónay Cecília urhölgy 6. nagysága tartja fenn 2000 korona évi hozzájárulással, sőt 1899. évben 5000 korona költséggel díszes stilszerű épületet emeltetett. Nehéz volna egy rövid cikk keretében elmondani, mennyi jót tesz ezen család, a mi közösgünk védőangyala a kicsinyeket ellátja ruházattal, a szegényeket élelemmel, még a ferencszállási szegényeket is segélyezi. A honleányi eszményekben tündöklő urhölgy és családja a község és egész környék mély halálját és tiszteletét méltán érdemli, a gondviselés áldja meg e nemes családot.

A szózat éneklésével a kegyeletes ünnepség véget ért, miután Steinbach Antal főszolgabíró ur megköszönve családjá nevében a zombori Rónay család és a tanító egyletnek felejtethetetlen jó atyjuk emlékének megörökítését.

A közönség ezután a tanító egyleti gyűlés folytatására az iskolaépületbe ment. Zombori Rónay Ernő nagybirtokos, iskolaszéki elnök ur lelkes szavakkal üdvözöl a népnevelés bajnokait, hazafias munkálkodásukhoz Isten áldását és teljes sikert kíván. Ezután Bányai Jakab nagybecskereki tanító sürgönye olvastatott fel.

Herreszbacher József egyleti elnök a gyűlés kezdetén elbucuztatá Decsov József, ó bessenyői, 43 évig működő, nyugalomba vonuló tanítót, szeretetük jeléül egy szép em-

léktárggyal ajándékozta meg a kifáradt harcost.

Következett Dietl Gusztáv theologus nagy gondal kidolgozott szép felolvasása „A kereszténység és hitelenségről“, mely a hallgatóság érdeklődését mindvégig lekötötte. Lelkesen megéljenzték a felolvasót s az egyesület jegyző-könyvileg köszönetét fejezi ki.

Ezután Bálint Ödön szőregyi tanító foglala el a felolvasó asztalt, a „Fegyelméről“ értekezett, mely érdekes vitát provokált. Hozzá szótak: Herreszbacher József, Peer, Ökrös, Dobránszky, stbiek. Némelyek a tárgy megvitatását jövőre is kiterjeszteni óhajtják, a felállított tétel mindazonáltal betérjesztetik az anyaegylethez.

Ezt Dragán Tamás „hangoztató módszere“ követte, mely szintén érdekes eszmecserére adott alkalmat.

Gockler tanító nyugdíj törvény revízió javaslatát elfogadtatott.

A Decsov emlék ajándéktárgyra befolyt s megmaradt 18 korona 6. nagysága zombori Rónay Cecília urhölgy óhajására a Steinbach síremlékre fordítatik.

Az elnöki jelentésekkel a gyűlés befejezést nyert.

Az egész társaság a gazd. olv. kör ez alkalomra Détári Péter által feldíszített dísztermében ment bankettre.

Felköszöntőket mondtak: 6. Felső a királyra Herreszbacher; Steinbach családra Ökrös; dr. Wlassicsra Rónay Ernő; Gräbeldinger a Rónay családra, különösen Rónay Cecília urhölgy 6. nagyságára. A tanító egyletre szintén Rónay Ernő; az iskolaszékre, előljáróság és községre Gräbeldinger; Schlinger József plébános a hölgyekre és a tanhatóságára; Bálint Ödön, Kotsis jegyző a vendégekre és Kis-Zombor lelkes közönségére. Váradi Jánosra mondott érdekes felköszöntő zárta be a toasztokat. A társaság még több ideig együtt maradt.

Nyugdíj-választmányi ülés.

Nagybecskerek, 1900. október 16.

Torontáivármegye községi és körjegyzőinek nyugdíjintézeti választmánya tegnap délután tartotta ülését, amelyen dr. Dellimanics Lajos alispán elnökléte alatt jelen voltak: Vihely Géza, Végh Károly, Hosztinszky Károly és Rigó István. Targyalás alá a következő ügyek kerültek:

A megyei számvevőségnek Bohus Elek szanádi jegyző nyugdíj ügyében kelt jelentése. — Nevezett nyugdíja leszállítatik és nyugdíj-jogosultsága 1883. szeptember 15. től számítatik.

Bohus Elek fegyelmi ügyében hozott határozat. — Tudomásul szolgál.

A megyei számvevőségnek Gille József ügyében kelt jelentése. — Elutasítatik.

A vármegye alispánjának öz. Stefanovits Antalné nyugdíja ügyében kelt előterjesztése. — Tudomásul szolgál.

A jegyzői egylet elnökének Bonyhádi Sándor nyugdíjaztatása ügyében kelt jelentése. — Leiratik.

Ugyanannak Fixner Ferenc nyugdíj járuléka tárgyában kelt jelentése. — 50 kor. az 1897. évbéli felelős számadókat, 102 kor. az 1898. évbéli felelős számadókat terhelő és ezektől behajtandó; 165 kor. pedig leiratik.

Ugyanannak Kalmusz Pál nyugdíj ügyében kelt jelentése. — 25 kor. leiratik.

A vármegye alispánjának Haingl Károly tomaseváci segédjegyző ügyében kelt előterjesztése. — 24 kor. tőke, 3 kor. 60 fill. kamat leiratik.

Ugyanannak Zsiván Miklós nyugdíj ügyében kelt előterjesztése. — 100 kor. leiratik.

Ugyanannak Barjaktarovits István ügyében kelt előterjesztése. — 431 kor. a felelős számadóktól behajtandó, 106 kor. leiratik.

A jegyzői egyesület elnökének Andren István ügyében kelt előterjesztése. — 54 kor. a felelős számadóktól behajtandó, 274 kor. leiratik.

Ugyanannak Torontál-Almás község terhére előírt nyugdíj tárgyában kelt előterjesztése. — Elutasítottatik.

A vármegye alispánjának Kolmann Béla tartozása ügyében kelt előterjesztése. — 47 kor. a felelős számadóktól behajtandó, 50 korona leiratik.

A jegyzői egyesület elnökének a nyugdíjazott jegyzők, özvegyek és nevelési járulékból részesült árva nyugdíj könyvecskéjére vonatkozó előterjesztése. — Elutasítottatik.

Ugyanannak özv. Haderspeck Jánosné homolici lakos nyugdíjaztatása tárgyában kelt előterjesztése. — 370 kor. évi nyugdíj f. szeptember 1-től folyósítottatik.

Ugyanannak Tárca Gyula offszencicai jegyző fizetési halasztás ügyében kelt előterjesztése. — Elutasítottatik.

A megyei tisztviselői ügyészség bemutatja a felszámolás alatt álló jarkováci takarékpénztár zárszámát a reá vonatkozó jelentéssel. — Tudomásul vétetik.

Özv. Haderspeck Jánosné kérvénye néhai férje által még fel nem vett 41 kor. 66 fill. kiutalványozása iránt. — Hely adatik.

A Markovits Döme terhére fennálló 493 kor. 68 fill. behajtására vonatkozó számvéviségi előterjesztés. — A számvéviső javaslatához képest ezen összeg a felelős számadóktól hajtandó be.

König György dolovai jegyző kérvénye nyugdíjaztatása iránt. — 1320 kor. évi nyugdíj megállapítását és nevezettnek felmentése napjától folyósítottatik.

Tóth László kérvénye 200 kor. tartozásának részletekben leendő törlesztésére iránt. — Elutasítottatik.

Özv. Prommer Mátyásné kis öszi lakos kérvénye Ödön fia részére nevelési járulék folyósítása iránt. — Folyósítottatik.

A nagybecskereki izr. hitközség kérvénye a községi és körjegyzői nyugdíj alap irányában fennálló tartozása tekintetében. — 1901. nov. 1-ig halasztás adatik.

Zamorovits Lyubomirné kérvénye Blanka leánya részére nevelési járulék megállapítása iránt. — Elutasítottatik.

A jövő évi költségvetés 70.890 kor. szükséglet, 84.470 kor. fedezet és 1358 kor. maradvánnyal elfogadtatik.

HIREK.

Tájékoztató.

A gőzfűtő (telefon 118. szám) mindennap reggeli 6 órától kezdve délig az urak részére nyitva van; hölgyek részére kedden és pénteken délután 5¹/₂ óráig; ugyanazon napokon este 6-tól 8-ig urak részére is. A kőfűtő egész nap este 7¹/₂ óráig nyitva marad. — Október 3-tól minden szerdán szombat fel árákkal délig urak, délután hölgyek részére

Október 18. és 19. Ellenőrzési szemle a honvédlaktanyában.

November 4. Szarvasmarhadíjazás.

„ 8. Utószemle a Rezső-laktanyában.

„ 20. és 21. Utószemle a honvédlaktanyában

— Közigazgatási bizottsági ülés. Torontál-vármegye közigazgatási bizottsága tegnap délután tartotta havi ülését, melyről lapunk holnap számában hozunk részletes tudósítást.

— Második vármegyei főjegyző. Krassó-Szörény vármegye már a tavaszi közgyűlésén elhatározta, hogy az 1886. évi XXI. t.-c. novelláris uton leendő megváltoztatásával két, esetleg három főjegyzői állás rendszeresítése iránt a törvényhozáshoz s a kormányelnökhöz feliratot intéz s annak támogatására a törvényhatóságokat is felkéri. Torontál-vármegye törvényhatósága mai közgyűlésében foglalkozott ez ügygel, kimondván, hogy hasonló értelmű felirattal fordul a törvényhozáshoz.

— Új vasut a vármegyében. A mai folytatósági közgyűlésen két községnek vasuti hozzájárulásával foglalkoztak. A nagyszentmiklós—makó—hódmezővásárhelyi vasutról van ugyanis szó, melynek létesítéséhez ama környék lakosai nagy reményeket fűznek. Szerb Csánád ugyanis a nevezett vasut építéséhez 180 ezer korona értékben törzsrészesvények megvételét és az előmunkálati költségekre 1800 koronát, Nagyszentmiklós községe pedig 200 ezer korona törzsrészesvényt és az előmunkálatokra megszávozott 5000 koronából a reá eső részt szavazta meg. A mai közgyűlés szótöbbséggel jóváhagyta a két határozatot, egyszersmind azonban figyelemztetve őket az ezáltal igen magasra felszökő pótdóra, valamint azon körülményre, hogy az elvállalt terhek esetleg veszélyeztetik a község adósságtérképességét.

— Itt az őszi. Az utcasarkokon megjelent már a gesztenyeárus s ez a biztos jele az őszenek. Mert megesik olykor, hogy őszi permeteget hoz már szeptember, eltakarja előlünk a napot, aztán csak utána következik még a vénasszonyok nyara. Ez mind lehet áltatás, titkolódzás a természetnek, amely nem szereti, ha gyöngeségen kapják s szeszélyesen védi a maga álláspontját, ameddig lehet.

De ha megjelenik az utcasarkon az első gesztenyeárus, aki most ugyan még csendesen üldögél a helyén, később azonban fellábon táncol és fujja a két markát, akkor biztosak lehetünk benne, hogy vége a napugárnak, elröppent a meleg tartaléka, a vénasszonyok nyara, s ránk köszönt komor dalával Osszián.

Naftalinos szekrények rejtekéből előkerül a felöltő, amely ugyancsak jó szolgálatokat tesz most. Holnapra pedig, úgy lehet, már el lehet az idenyt galucsi-szezonnak is nevezni, annyira elbusulni magát az ég.

Oda az illat, oda a fény, hervadás út tanyát mindenfelé. A sétányok elvesztik díszüket, megsárgul lassan a levél, amely zöld ugyan még, de majd egyszerre indul enyészetnek s tömegesen borítja be az anyaföldet. Téli szendergése fölött virraszt kikeletig, visszaadva létezése anyagát az őserőnek, ahonnan származott.

S ránk köszöntenek a komor, hosszú őszi esték, mikor esthajnali harangszóra már koromsötétség támad. Ilyenkor jut diadalra a családiaság szent fogalma, mert ki rója az utcákat, ha a kandalló barátságos fénye mellett, övéi körében töltheti az idejét!

— Mária hónapja. Tizenöt év óta két hónapot szentel évente az egyház szűz Mária tiszteletére, a május és az október hónapot. Mindkét hónapban különös buzgóságokat rendeznek a római katolikus templomokban szűz Máriának. Májusban, mint a virágok legszebb virágját, októberben pedig, mint a keresztények segítségét tiszteli őt az egyház. Október elseje óta világszerte olvasókat imádkoznak a római katolikus templomokban és így kéri, hogy magasztalja fel közbenjárásáért az Isten az egyházat és adjon boldog megnyugvást a sorban minden embernek. Ezt az ájtatosságot 1884-ben rendelte el XIII. Leó pápa, míg a májusi buzgóság már évszázadok óta ismeretes.

— A törvényhatóságok bronzkoszorúja Vörösmarthy szobrán. Fehérvárott, a mint ismeretes, ez évi december 1-én ünnepelik meg Vörösmarthy Mihály születésének századik évfordulóját. A jubileumot rendező bizottság, a mely Fejérvármegye és Székesfehérvár város törvényhatósági bizottsági tagjaiból áll, szép eszme érdekében intéz körlevelet az ország törvényhatóságaihoz, a melynek ez ünnepem való képviseltetésüket bejelentették. Azt kéri, hogy ha koszorút akarnának helyezni Vörösmarthy szobrára, miután az ünnep úgy se esik a virág évadba és a koszorú szállítása bajos, e helyett küldjenek bizonyos összeget, a melyből hatalmas nagy bronzkoszorút készítenének, s annak egy-egy levelén egy-egy adakozó törvényhatóság neve lenne megörökítve.

— Hymen. Dr. Markovits György verseci ügyvéd eljegyezte Moiszilyev Vása verseci birtokos leányát, Karamfia kisasszonyt. — Habler Rezső, a temesvári siketnéma-intézet tanára eljegyezte Troszt Vilma kisasszonyt, Troszt István gyárkúlvárosi elemi iskolai igazgató bájos és művelt leányát.

— Eötvös művei és Torontál-megye. Az ország Eötvös-alap igazgatósága azzal a kérelemmel fordult a törvényhatóságokhoz, köztük Torontál-megyéhez, hogy a nagy ideálta, b. Eötvös József műveinek diszkiadását rendelje meg, amelynek tiszta jövedelme az Eötvös alapé lesz. Torontál-megye közgyűlése 104 koronával megrendelte a nagy költő összes műveit.

— Meghívó. A „Délmagyarországi tanítóegyesület“ zombolya—nagykikindai fiókja ez évi rendes közgyűlést f. évi október hó 18-án (csütörtökön) délelőtt 10 órakor a zombolyai elemi népiskola (központi) IV. oszt. tantermében fogja megtartani, amelyre a t. c. egyesületi tagok és tanügybarátok ezenel ez uton is tisztelettel meghívotnak. Tárgysorozat: 1. Új tagok fölvétele. 2. Előadások: a) Gyakorlati tanítás: az osztás és a tértek a IV. osztályban, előadó: Horváth Miklós

zombolyai tanító. b) Számítan tanítás a népiskolában, előadó: Leblanc Lajos szent-huberti tanító. c) Nemzetköziség, előadó: Porsche Vilmos zombolyai tanító. d) A térkép használata a népiskolában, előadó: Reck Ottó kisoroszi tanító. 3. Elnöki és pénztárosi jelentések és esetleges interpellációk. 4. A tagdíjhátralékosok kimutatása, illetőleg azok névjegyzékének fölolvása. 5. Indítványok.

— Torontál-vármegye a Munkácsy-szoborra. Mint ismeretes, a képzőművészeti társulat azon fáradozik, hogy a halhatatlan emlékü Munkácsy Mihálynak szobrot állítson föl. Torontál-megye közgyűlése e célra a ma megtartott folytatósági közgyűlésen száz koronát szavazott meg.

— Erkel Sándor. Halottja van a magyar zenevilágnak: Erkel Sándor, a m. kir. operaház főzeneigazgatója vasárnap reggel Csabán meghalt. A mester rokonai látogatásán volt ott, s mint onnan írják, néhány nap előtt ágyban fekvő beteg lett, amikor vasárnap reggelre szív-szélhűdés érte.

— Szlavianszki Agrenev halálhíre. Több nagy külföldi lap nemrég azt a hírt hozta, hogy Szlavianszki Agrenev, ismert orosz népének, ki dalos társulatával Nagybecskereken is járt, meghalt. Szlavianszki Agrenev most Jakaterinosz-lavból levelet írt a Novoje Wremjá-nak, melyben megcáfolja ezt a hírt.

— A szegedi őszi tárlat bezárása. A szegedi őszi tárlatot, mint ottani tudósítónk írja, tegnap bezárták. A tárlat vasárnap, az utolsó napon rendkívül élénk látogatottságnak örvendett s a többi között az állami felső kereskedelmi és első kerületi polgári iskola tanuló ifjúsága is megtekintette, a tanári kar kíséretében. A bezárt tárlat képeit Nagyváradra szállítják.

— Csöd. Keks J. nagybecskereki bejegyzett kereskedő cég ellen a csöd elrendeltetett. Csödbiztos Selymessy Sándor kir. törvényszéki bíró, tömegmondok dr. Mangold Samu, helyettese dr. Nagy Dezső. Bejelentési határidő f. évi november 10., felszámolási határidő november 22., a csödválasztmány megalakítása november 24-én lesz.

— 48-as honvéd a temető árkában. Szerb-Csanádról írják lapunknak: Markov György, egy hetvennyolc éves aggastyán, 48-as honvéd felakasztotta magát a feletti bujában, hogy kis vagyonszállásával sehogysem tudott rendbe jönni. Egy fia volt az öregnek és három leánya. Kevés ingatlanát még életében fia részére szerette volna biztosítani, bizonyos évi járadékot kérvén tőle. Fia sokallotta a kért összeget, felesége meg folytonosan duruzsolt, hagnya a lányainak is valamit. E feletti bujában felakasztotta magát a szobaajtó feletti szegre. Felesége úgy találta függve, majdnem térdelő helyzetben. A volt 48-as honvédnek nem adta meg a pap a vég-tisztességet. Nem tették szentelt földbe az öreg honvédet azért a szerencsétlen tévedésért. Pap nélkül vitték a temető árkába.

— Elgázolt gyermek. Func szállásáról (Deszk mellett) jelentik lapunknak, hogy minap a községben keresztül vonuló kerékpárosok elgázolták Paszkuj István odaváló bérésnek három éves kis fiát. A fiu súlyos belső sérüléseket szenvedett és életben maradásához alig van remény. A csendőrség a veszedelmes biciklistát Jovánovics György szegedi kereskedősegéd személyében kipuhította és feljelentette a büntető bíróságnál.

— Azok figyelmébe, a kiket illet. A német birodalomnak az 1901. évre szóló hivatalos birodalmi törzskönyve Magyarország minden városát az új helységnév törvényben felemlített adatokkal, jelzésekkel, névvel tünteti fel. Nagy elégtétel ez a magyar államegység minden igaz barátjának. Ekésen szóló bizonyítéka annak, hogy a német nemzet a magyar helységnév törvényt akceptálja és így el is itéli azokat, kik itt e hazában izgatnak és a kik jobb németek akarnak lenni, mint II. Vilmos császár. Persze ez a dolog nem tetszik sem az osztrák német nemzetieknek, sem a szászoknak, sem a délvidéki pángermán izgatónak. Hogy azonban a hatalmas leckéből a délvidéken is sokan tanulhatnak, az bizonyos. Még egyszer ajánljuk azok figyelmébe, a kiket illet.

KÖZGAZDASÁG.

Heti szemle.

— Saját tudósítónktól. —

A lefolyt héten a gabonaüzlet menetében változás nem állott be, az üzlet lanyha, a vételkedv csekély. Oka ennek talán abban keresendő, hogy a malmok lisztkészletükön nem igen bírnak tudni, a rossz pénzügyi viszonyok is nagy befolyással vannak az árakra; mert egyrészt gazdáink kénytelenek gabonájukat a piacra dobni, másrészt spekuláló cég sem igen akad, éppen a rossz pénzügyi viszonyokra való tekintettel, a mely a gabonát beraktározna, ehhez járul a külföldi lanyha irányzat.

Tehát csupa oly körülmény, mely gátolja a gabonaár emelkedését és így, ha a közel jövőben valami rendkívüli változás be nem áll, könnyen megtörténhetik, hogy dacára az ideiglenes termésknek, gabonánk ára alacsonyabb marad, mint pl. tavaly, a midőn az országban talán 2 millió mm. búzával, ugyanennyi zabbal és ezt meghaladó mennyiségű kukoricával több termelt az ideinél.

Az időjárás állandóan száraz, mert a napokban lehullott négy mm-nyi csapadék számba nem vehető, az őszi munka ennél fogva nehezen halad előre, egy kiadó esőre nagy szükség volna.

Gabonaáraink: Buza, minőség és tisztaság szerint 600-680 kor., zab 430-480 kor., kukorica, csőben, duplaméterenkint 500 kor., téli szállításra 400-420 kor., tavaszi szállításra 430-460 kor. **W. V.**

Színház és irodalom.

Színházi műsor.

Szerda: *A gyimesi vadvirág.*
Csütörtök: *A boszorkányvár.*
Péntek: *Sulamith.*
Szombat: *Névtelen levelek.* (Francia bohózat.)
Vasárnap: *A muzlyai bankó.* (Népszimű.)

* **A házi beke.** Bissonnak, az ötletes francia színműirónak vígjátéka tegnap másodszer került színpadra — sajnos, majdnem tíres ház előtt. Igazán nem tudja érteni a közönség izlését, hogy tüntet közönyével akkor, amikor egy igazán jó darabnak kerek előadásáról van szó. Mert a tegnapi előadásról is csak a legjobbat mondhatjuk. Sz. K. e. n. d. i. Boriska — Germaine — ma is közvetlenséggel, élénk színezéssel játszott, érvényre juttatva szerepének minden izét. A többi szereplők: Szepessy Paula, Miklóssy Gábor, Baghy Gyula, Szabados Sándor, Imrey Edith, Zalay Irma, Juhay, Heltay, Mezei Irma és Simon Jenő szinte jók voltak a dícséretükre legyen mondva, az üres ház hatása nem látszott meg játéukon, mint rendszeren történni szokott. (Fp.)

* **A nevelőnő milliói.** Ez a címe annak a két kötetes angol regénynek, mely most a „Legjobb Könyvek” című regénytárban megjelent. A két kötetre terjedő műben egy szegény nevelőnőről van szó, aki egy vidéki tanintézetben talált alkalmazást s aki egyszerre több milliót örökölt. A leány e megváltozott körülmények következtében előkelő rokonságához tér vissza s itt kezdődik meg rendkívül érdekes regénye, amely méltán keltheti fel az olvasóközönség érdeklődését. A munkát Mrs. Lovett Cameron írta, akinek neve nálunk még nem ismert, de aki bizonyára hamarosan kedvence lesz a jó regények kedvelőinek. Az író nő rendkívül éles megfigyelő képességről tesz tanubizonyosságot s alakjait mestertien tudja megfesteni. Igazi Dickens alak az a tanár, aki a nevelőnőre és millióira erősen számít s aki a regény bonyolalmában nagy szerepet játszik. Ezért az egyetlen egy alakért érdemes végigolvasni a regényt, amelyben különben egymást érik az érdekes jelenetek s pompás epizódok. A „Legjobb Könyvek” ennek a műnek a kiadásával ismét azt bizonyítja, hogy regényeit gondosan megválogatja s a világirodalom leg-tetszettebb darabjait nyújtja mindinkább rohamosan szaporodó olvasóinak. „A nevelőnő milliói” című regénynek most megjelent első kötete 50 krajcárért rendelhető meg s ily árt kapható a második kötet is, amely gyorsan követi az első. A Legjobb Könyvek kiadóhivatala Váci-körút 78. sz. a. van, ahol az eddig kiadott kötetek is megszerezhetők egy-egy koronáért.

* **Négykoronás Petőfi disz-kiadás.** Ha Petőfi halhatatlan költeményei, a maguk becsén és szépségén kívül még köszönhetik valakinek, hogy a nép legszeleesebb rétegeibe, a társadalom minden osztályába megtalálták utjokat, úgy ez bizonyára az Athenaeum; ez a nagy irodalmi intézet, mely évtizedek óta a legkülönböfélé Petőfi-kiadásokkal törekedik a legnagyobb magyar lírikus kultusát növelni. Csak nem rég volt alkalmunk 20 filléres Petőfi-kiadásainak rendkívül fontosságát méltatni, melyek, úgy szólván, lerombolták azt a gátat, mely Petőfi munkái és a szó legrosszabb értelmében vett szegénység közé emelkedett és ime most újra olyan kötet fekszik előttünk, mely jelentőség dolgában vetélkedik a 20 filléres Petőfi füzetecskékkkel. Mert míg ezek csak azt tették lehetővé, hogy mindenki, bár egyszerű mezben, de mégis megszerezhesse Petőfit, az új kiadás célja az, hogy mindenki, még a kevésbé tehető is, fényes díszben gyönyörködhesse a szabadság és szerelem dalokának költeményeiben. Mert ez a négykoronás kiadás, minden olcsósága mellett is, olyan diszmunka, mely a legfényesebb könyvtárban is megállja helyét. Külső megjelenésében, aranynyomású, allegorikus képpel díszített piros vászonkötésben rendkívül kedves és izlées. Belső kiállítása pedig méltóan versenyez külső díszével. Papirosa finom, nyomása tetszetős, a szemnek kellemes és illusztrációi régebbi és újabb mesterek remekművei. Ime a legszebb és legolcsóbb magyar ajándékkönyv, melynél értékessebbel és méltóbbal senki sem lepheti meg azokat, kiknek örömet akar szerezni.

TÁVIRATOK.

A pápa enciklikája.

Budapest, okt. 16. (A „Torontál” eredeti távirata.) Rómából jelentik: A pápának a keresztény demokráciáról szóló új enciklikáját november elején fogják közzétenni.

A nagyváradi színház megnyitása.

Nagyvárad, okt. 16. (A „Torontál” ered. táv.) A Szigligeti színházat tegnap nyitották meg. Este 7 órakor kezdődött a díszelőadás Sas Ede prologójával, amit Paulayné Adorján Berta szavalt. Ezt követte dr. Várady Antal ünnepi előjátéka, az „Ujoltár”, végül pedig Erkel „Hunyadi László” operája Balláné Csik Irénnel, Lányi Edithel, Kalmár Józseffel, Perényi Józseffel és Pintér Imrével a főbb szerepekben. A megnyitó előadás után társas lakoma volt, melyen Beöthy László, Bullyovszky József, Várady Zsigmond mondták a hivatalos felköszöntőket. A színház megnyitása alkalmából megjelent a Szigligeti Társaság emlékalbuma, melybe a többek közt Schlauch Lőrinc bíboros, Wlassics miniszter, Tisza Kálmán, Rákosi Jenő, Falk Miksa irtak alkalmi mondasokat.

Urnője gyilkosa.

Budapest, október 16. (A „Torontál” eredeti távirata.) Kotász Zsófia cselédleányt, aki urnőjét meggyilkolta és kirabolta, tudvalevőleg az esküdtszék verdiktje alapján tizenöt évi fegyházra ítélte volt a budapesti kir. törvényszék. A Kuria mai ülésében az ítéletet helybenhagyta.

A kínai veszedelem.

Budapest, okt. 16. (A „Torontál” eredeti távirata.) Kantonból sürgőnyzik: Szunjacen bevette Kuisar várost és bekeríteni készült Kiucsau várost.

A kantoni császári sereget a boxerek megverték. A császáriak vesztesége kétszáz ember.

Budapest, okt. 16. (A „Torontál” ered. táv.) Pekingi jelentések szerint az orosz csapatokat visszavonták és csak egy század orosz katona maradt vissza a követség védelmére.

Határ-idő-árlás.

Budapest, okt. 16. (A nagybecskereki Lloyd-társulat távirata.) Kielégítő kínálat mellett, a malmok tartózkodása következtében, lanyha vételkedv. Az árak tételenként 5 fillérral csökkentek. A mai határ-idő üzlet jegyzései:

Buza okt. végére	7.45—7.46
„ 1901. ápr.	7.90—7.91
Rozs okt. végére	7.19—7.20
Zab „ „	5.33—5.34
„ 1901. májusra	5.05—5.06
Tengeri okt. végére	5.49—5.50
„ 1901. májusra	5.—5.01

Budapesti gabonaüzlet.

Budapest, 1900. október 16.

A kassárüzlet hivatalos Árjegyzései:

B u z a	kilo	50 kilogr. ára		kilo	50 kilogr. ára		
		kor-10	kor-12		kor-10	kor-12	
Bánsági	6	76	7.45	7.55	80	0.—	0.—
Tiszavidéki	„	76	7.35	7.50	80	7.80	7.90
Pestvidéki	„	76	7.25	7.40	80	7.65	7.75
Bácskai	„	76	7.50	7.60	80	0.—	0.—

		kilo		
	uj	elsőrendű	70—72	
Buza	„	„	6.85	7.05
„	„	„	6.80	6.90
Arpa	„	takarmany	60—62	5.90
„	„	égetni való	62—64	5.50
„	„	sörfőzésre való	64—66	0.—
Zab	„	„	39—41	5.30
Tengeri	„	bánsági	„	6.40
„	„	másnemű	„	6.40

VÁROSI SZÍNHÁZ.

Nagybecskerek, kedd, 1900. október 16-án:
Zónaelőadás mérsékelt helyárrakkal:

A suhanc.

Eredeti operette 3 felvonásban. Írta: Csiky Gergely.
Zenéjét szerzte: Konti József.

Személyek:

- Özv. Meunierné — — — — — P. Szepesi Paula
 - Józsi,) unokái — — — — — Lévy Margit
 - Elise,) — — — — — S. Berzik Margit
 - Bisot, ezek gyámja — — — — — Táborj Emil
 - Durand, fűszerkereskedő — — — — — Miklóssy Gábor
 - Morin báró, tábornok — — — — — Falussy István
 - Emil, fia — — — — — Baranyai Ferenc
 - Báróné — — — — — M. Bánházi Teréz
 - Rendőrtiszt — — — — — Juhay József
 - Groom, Emil szolgálja — — — — — Heltay Jenő
 - Dajka — — — — — M. Erdélyi C.
 - Inas a tábornoknál — — — — — Nógrádi Sándor
 - Korcsmáros — — — — — Gara Jenő
 - Egy utcagyerek — — — — — Berzik Mariska
 - 1-ső) rendőr — — — — — Körösladányi J.
 - 2-ik) — — — — — Palotay Gyula
 - Egy polgár — — — — — Tóth Lajos
- Uttagyerekek, polgárok, polgárnők, lakodalmas nép stb.

Kezdeté este pont 8 órakor.

Holnap, szerdán, október hó 17-én:

A gyimesi vadvirág.

Népszimű 3 felvonásban.

Vonatok érkezése és indulása

Nagy-Becsckerekre, illetve Nagy-Becsckerekről.

Érvényes 1900. május hó 1-től.

Erkezik:

a) a nagybecskerek bégaparti (thév.) pályaudvarra:

- Zombolyáról: délelőtt 9 óra 15 p.; este 8 óra 34 p.
- Panosóváról: délelőtt 9 óra 15 p.; délután 5 óra 18 p.
- Temesvárról: este 8 óra 34 p.; éjjel 10 óra 18 p.
- Verseckről: délelőtt 9 óra 15 p.; este 8 óra 34 p.
- Alibunárról: este 8 óra 34 p.
- Zombolyáról: (keskenyvágányu vonalon) délelőtt 11 óra 20 p.; este 7 óra 05 p. (csak minden vasárnapon).

Csösztelekről: (keskenyvágányu vonal) reggel 6 óra 24 p. (csak minden kedden, pénteken).

b) a nagybecskereki (nknbvt.) pályaudvarra:

- Budapest—Nagy-Kikindáról: reggel 7 óra 52 p.; délután 4 óra 45 p.; éjjel 10 óra 22 p.

Indul:

a) a nagybecskerek-bégaparti (thév.) pályaudvarról:

- Zombolyára: délután 4 óra 36 p.
- Panosóvárra: reggel 8 óra 28 p.; délután 5 óra 30 p.
- Temesvárra: délelőtt 9 óra 24 p.; délután 4 óra 36 p.
- Verseckre: reggel 5 óra 59 p.; délután 4 óra 36 p.
- Alibunárra: reggel 5 óra 59 p.
- Zombolyára: (keskenyvágányu vonal) délután 5 órakor.
- Csösztelekre: (keskenyvágányu vonal) délelőtt 11 óra 30 p. (csak minden kedden, pénteken és vasárnapon).

b) a nagybecskereki (nknbvt.) pályaudvarról:

- Nagy-Kikinda—Budapestre: reggel 5 óra 45 p.; délelőtt 11 óra 49 p. este 7 óra 06 p.

Hirdetések.

Butorozott szoba.

Alólírott házában két egymásba nyíló, teljesen külön bejáratu butorozott, egy utcai és egy udvari szoba november 1-ére, akár hónapos, akár évi bérrre kiadó.

Menczer Lipót,

Melencei-ut 289/7.

Kishirdetések.

Egy szó ára 4 fillér.

Julius hó 1-től kezdve semmiféle hírlapi beiktatás után a szokásos 30 krajcáros bélyegilletéket megfizetni nem kell. Tehát a címmel ellátott

kishirdetések is bélyegmentesek.

Minden kishirdetés beiktatása legalább 60 fillérbe kerül és 15 szó lehet, minden további szó 4 fillérbe, vastagabb betűből 8 fillérbe kerül.

A kis hirdetések előre fizetendők. Ertesítéseket a kiadóhivatal ad; levélbeli kérdésekre a válasza való bélyeg melléklendő.

Telefon-értesítéseket nem ad a kiadóhivatal.

Legcélszerűbb a hirdetésilletéket postautalványon küldeni s a szöveget a szelvényre írni.

Amennyiben levélben küldetik a hirdetés, úgy az ára bélyegben is mellékelhető.

Akinek

ismeretleg híján

házasárra, nevelőre, ügyvezetőre, könyvelőre, segédre, ispánra, gazdaságré, kúlcserára, vinclérré, kertészre,

külcserőre, gazdaságré, szakácsnére, szobalányra, ház- vagy földszolgára, pénzügyre, házmesterre, stb.-re van szüksége,

aki

eladni kíván

butort, zongorát, bort, gyümölcsöt, gabonát,

lázat, tokot, birtokot, fecsit, lovat,

aki

bérbeadni kíván

birtokot, házat, vadászterületet, halászatot,

üzletet, műhelyt, lakást stb. vagy

aki

míndezeket vétel vagy bérbévele céljából keresi;

aki

valamely állást betölteni kíván: legbiztosabban érjé, ha

a Torontál pol. napilap

kishirdetési rovatát használja.

Üdvözlőnek.

Hogyan tudja, hol vagyok? Régen Madáchtól, Keménytől postára tettem, visszaküldték levelemmel egyetemben. Miért folytonos titkolódzsa. Nyíltságomért ez jutalmam, hogyan telezhet fel rólam megmondhatatlan visszaélést. Jellem, kellem, szellem. Kegyet előtt semmi! Szépen kérek teljes címet, vagy álnevet, bő levelet akarok írni. Férfiasszavammal biztosítom diszkrétomért. Bizalmamért bizalmat várhatok. Sajnálom, de jövőre csak levélben válaszolok. **Kiadási.** 538

Butor eladás.

Egy szoba fé matt butor és egy szalon-garnitúra helyszűre matt eladó. Bővebbet Pest-szálloda emeletén. **537**

Német bonne

két leánygyermekhez azonnal felvételt. Weisz Mór bányáros, Ujpest, Váci-ut 34. sz. **615**

Az alsó-tatrafüredi nagy vendéglő és kávéház 1901. évi január hó 1-től bére adatik. Az ajánlatok folyó 1900. évi november 30-ig a gyógyfürdőtulajdonosnál: a Késmárki Bank Részvény-társulatnál Késmárkon benyújtandók, ahol a feltételek is megtekinthetők. **490**

Szamtartó

nőten, ki a kettős könyvitelben, magyar és német levelezésben járatos, 1901. január 1-én való belépésre egy nagyobb bérigadagságha felfogadtatik. Írásbeli ajánlatok bizonyítvány-másolatokkal, melyek vissza nem küldetnek, a nyíltfüldi gazdaság u. p. Nagyfüged, Hevesmegye címére küldendők be. **604**

Nemes

francia válogatott alma métermázsája 24 korona, finom körte 40 korona, csomagolás, vasulig szállítás ingyen, ládak beszerzési áron utánvét mellett kapható: Költse, Somogy-megye, Kacsokvicsnénál. **614**

Műmalom eladó.

Dunántul, 2 vízi kerék 4 henger, 5 pár francia kő; a víz 200 löerejű, gáterfűrész s olajcsináló prés, vizereje a legnagyobb szárságban is 200 löerejű. Városlól s vasutól 5 km. Kedvező fizetési feltétel. Csakis komoly reflektánsoknak ad bővebb felvilágosítást Breuer Lajos Sopron, Színház-tér 3. **616**

hajtási iratokból ki nem tűnik, úgy az esetben is, ha elsőbbségük bérleti vagy haszonbérleti viszonyon alapszik és ezen törvényes zálogjoguk a végrehajtási jegyzőkönyvben meg van ugyan említve, azonban a követelés összege ugyanott kitüntetve nincs, miszerint az 1881. évi LX. t. c. 111. §-ához képest elsőbbségüket az árverés megkezdéséig alólirhoz egy példányban írásban adják be, avagy szóval jelentsék be annál is inkább, minthogy későbbben bejelentett elsőbbségek végrehajtató kielégítését nem gátolva, igénylők a vételár fölőslégére fognak utasíttatni.

Kelt Nagybecskereken, 1900. évi október 12-én.

Kiss István,
kir. bir. végrehajtó.

1559. b. v. szám 1899.

900 1.1

Arverési hirdetmény.

Alulirt kiküldött végrehajtó az 1881. évi LX. t. c. 102. § a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a törökbecsei tekintetes kir. járásbírótság V. 1348/1. 1899. számú végzése által Sterbetz József most szarvasi lakos végrehajtató javára Boberrity Arkadia aracsai lakos ellen 400 kor. tőke s eddig összesen 66 kor. 48 fill. perkölttség erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás alkalmával bírólilag lefoglalt és 616 koronára becsült 4 ló, 1 tehén, 1 koca, 1 kocsi és egyebekből álló ingóságok nyi város árverés útján eladatnak.

Mely árverésnek a V. 1348/1. 1899. sz. kiküldést rendelő végzés folytán a helyszinén, vagyis Aracson a közegeháznál leendő eszközésére 1900 évi október hó 30-ik napjának délutáni 2 órája határidőül kitzüzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen, az 1881. évi LX. t. c. 107 §-a értelmében a legtöbbet ígérőnek becsáron alul is eladatni fognak.

Kelt Török-Becsén, 1900. évi október hó 6. napján.

Rankovits István,
kir. bir. végrehajtó

593. végreh. sz. 1900.

902-1.1

Arverési hirdetmény.

Alulirt bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. c. 102. § a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a nagybecskereki tekintetes kir. törvényszék 1899 évi 4304 sz. végzése következtében dr. Annau Ernő nagybecskereki ügyvéd által képviselt Nagybecskereki népbank részvénytársaság javára Kindl Ferenc és Iona nagyenyedi lakos ellen 400 kor. s jár. erejéig 1899. évi április hó 17-én fogantatosított kielégítési végrehajtás útján lefoglalt és 1252 koronára becsült következő ingóságok, u. m.: különféle szobabutorok nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a módosi kir. járásbírótság 1900. évi V. 353/3 számú végzése folytán 400 kor. tőkekövetelés, ennek 1899. évi április hó 1. napjától járó 6% kamatai, 1/3% váltó díj és a bírólilag már megállapított költségek erejéig Szerb Bóka községében a helyszinén leendő eszközésére 1900. évi október hó 22. napjának d u. 2 órája határidőül kitzüzetik és ahhoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. c. 107. és 108. § a értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni azzal, miszerint ezen árverés Benze Antal és fia cég 600 korona tőke és jár. követelése érdekében is meg fog tartatni.

Kelt Módoson, 1900. évi október hó 3. napján.

Rakovitz Dezső,
kir. bírósági végrehajtó.

Nyomatott Pleits Fer. Pál kiadónál, Nagybecskereken.

131827. szám 1900.

Magy. kir. államvasutak

Pályázati hirdetmény.

A magy. kir. államvasutak igazgatósága az 1901. évben szükséges mintegy 500 000 drb horganyzott talpa jelű szög, 5800 métermázsas sósav, 1400 " horganyhulladék, vagy 4700 " töményhorganyhalvány, illetőleg

2350 métermázsas olvasztott horganyhalvány szállítására ezennel nyilvános pályázatot hirdet.

Az ivenkint egy koronás bélyeggel ellátott ajánlatok lepecsételve legkésőbb 1900. évi október hó 31-én déli 12 óráig a magy. kir. államvasutak anyag- és leltár beszerzési szakosztályánál benyújtandók, vagy postán oda küldendők. Ugyanezen időpontig átadandók ugyanott a kötelező minőségi minták is.

Bánatpénz gyanánt az ajánlt anyag értékének 5%-a legkésőbb 1900. évi október hó 30-án déli 12 óráig a m. kir. államvasutak budapesti főpénztáránál leteendő.

Szállításra mérvadóak és kötelezők a 122291/96. számú általános szállítási és az illető anyagokra vonatkozó különleges feltételek.

A szállításra vonatkozó egyéb pályázati feltételek, melyek a részletes módokat tartalmazza, az igazgatóság anyag- és leltárbeszerzési szakosztályában, valamint az üzletvezetőségknél és a hazai kereskedelmi és iparkamaráknál megtekinthetők.

Ezen részletes módokat leírása az ajánlatot tenni szándékozókknak a fentnevezett magy. kir. államvasuti hivatal által ingyen adatik ki, vagy kívánságára postán megküldetnek.

Budapest, 1900. szeptember hóban.

Az igazgatóság,

(Utányomat nem díjaztatik.)

Pályázat.

Az „Alibunári járási bi elsővetkezett”-nél megüresedett könyvelői állásra pályázatot hirdetnek.

Fizetés: 1200 korona.

Megválasztására csak azok tarthatnak igényt, kik kereskedelmi iskolát végzetek s mérlegképesek.

Előnyben részesülnek azok, akik pénzügyintézményeknél már alkalmazva voltak s a magyar nyelven kívül németül, románul s szerbül beszélnek.

A megválasztandó 1200 korona óvadékot köteles adni.

A pályázati kérvények f. évi november hó 1-éig a Kajtár Jenő főszolgabíró igazgatósági elnök urnál adandók be.

Kelt Alibunárott, 1900. évi október hó 14-én

Dr. Korsós Elemér,

vezérigazgató.

899-1.1

132046/900. szám.

Magy. kir. államvasutak.

Pályázati hirdetmény.

Az alulírott igazgatóság a magy. kir. államvasutak részére 1901., 1902. és 1903. években szükséges, évenként mintegy 2600 métermázsas bukka-kátrányolaj szállítást biztosítani kívánván, ezennel nyilvános pályázatot hirdet.

Az ajánlati minta, valamint a szállításokra vonatkozó részletes módokat valamennyi hazai kereskedelmi és iparkamaránál megtekinthetők és a magy. kir. államvasutak igazgatósága anyag- és leltár beszerzési (A III. szakosztályánál, Budapest, Andrásy ut 73 sz. II. emelet 43 ajtó) kaphatók.

A szabályszerűen kiállított, ivenkint egy koronás magy. kir. okmánybéllyeggel ellátott ajánlatok lepecsételve legkésőbb f. évi október hó 18. déli 12 óráig a magy. kir. államvasutak anyag- és leltár beszerzési szakosztályánál benyújtandók, vagy postán oda küldendők és a boríték ezen külsővel látandó el:

„Ajánlat 132046/900. számhoz.”
Ugyanezen időpontig átadandók ugyanott a kötelező minőségi minták is.

Bánatpénz gyanánt az ajánlott anyag értékének 5% legkésőbb f. évi október hó 17-én déli 12 óráig a magy. kir. államvasutak budapesti főpénztáránál leteendő.

Később benyújtott ajánlatok, valamint olyanok, melyek nem pontosan és nem a részletes módokat betartása mellett állíttatnak ki, nem vételnek figyelembe.

Budapest, 1900. évi szeptember hóban.

Az igazgatóság,

(Utányomás nem díjaztatik.)

1121. B. v. k. szám 1900.

896-1.1

Arverési hirdetmény.

Közhírré tétetik, miszerint a tekintetes nagybecskereki kir. járásbírósnak 1900. évi V. 917. szám alatt kelt végzése folytán Vulkó György németécskai lakos részére, Putics András szerbcsanádi lakos gyám által képvis. kk. Putics Jovanka és András és özv. Putics Milanné, mint kk. Putics Verona f. és t. gyámja nagybecskereki lakosnál 592 kor. és jár. iránti kielégítési végrehajtás útján 1900. évi június 20-án lefoglalt 1538 kor. 72 fillérre becsült gyógyszerári berendezések stbiből álló ingóknak alperesek gyógyszeráriában Német-Ecskán bírói árverésen készpénz fizetése mellett leendő eladása 1900. évi október hó 31-ik napjának d. e. 9 órájára tüzetett ki az 1900. évi V. 917/4. szám alatt kelt végzés alapján.

Együttal felhivatnak mindazok, kik az elárverezendő ingóságok vételárából a végrehajtató követelését megelőző kielégítéshez jogot tartanak, de az, ha részükre a foglalás korábban eszközöltetett, a végre-